

**RAPPORT D'EXAMEN PRELIMINAIRE INTERNATIONAL**  
 (article 36 et règle 70 du PCT)

Référence du dossier du déposant ou du mandataire	<b>POUR SUITE A DONNER</b> voir la notification de transmission du rapport d'examen préliminaire International (formulaire PCT/IPEA/416)	
Demande Internationale No. PCT/FR 03/03171	Date du dépôt International (jour/mois/année) 24.10.2003	Date de priorité (jour/mois/année) 25.10.2002
Classification Internationale des brevets (CIB) ou à la fois classification nationale et CIB F04D13/14		
Déposant FINANCIERE PISCINE EQUIPMENT et al.		

1. Le présent rapport d'examen préliminaire international, établi par l'administration chargée de l'examen préliminaire international, est transmis au déposant conformément à l'article 36.

2. Ce RAPPORT comprend 4 feuillets, y compris la présente feuille de couverture.

Il est accompagné d'ANNEXES, c'est-à-dire de feuilles de la description, des revendications ou des dessins qui ont été modifiées et qui servent de base au présent rapport ou de feuilles contenant des rectifications faites auprès de l'administration chargée de l'examen préliminaire international (voir la règle 70.16 et l'instruction 607 des instructions administratives du PCT).

Ces annexes comprennent 1 feuilles.

3. Le présent rapport contient des indications et les pages correspondantes relatives aux points suivants :

I  Base de l'opinion  
 II  Priorité  
 III  Absence de formulation d'opinion quant à la nouveauté, l'activité inventive et la possibilité d'application industrielle  
 IV  Absence d'unité de l'invention  
 V  Déclaration motivée selon la règle 66.2(a)(ii) quant à la nouveauté, l'activité inventive et la possibilité d'application industrielle; citations et explications à l'appui de cette déclaration  
 VI  Certains documents cités  
 VII  Irrégularités dans la demande internationale  
 VIII  Observations relatives à la demande internationale

Date de présentation de la demande d'examen préliminaire internationale  24.05.2004	Date d'achèvement du présent rapport  15.07.2004
Nom et adresse postale de l'administration chargée de l'examen préliminaire international  Office européen des brevets D-80298 Munich Tél. +49 89 2399 - 0 Tx: 523656 epmu d Fax: +49 89 2399 - 4465	Fonctionnaire autorisé  Fistas, N N° de téléphone +49 89 2399-2936



## RAPPORT D'EXAMEN PRÉLIMINAIRE INTERNATIONAL

Demande internationale n°

PCT/FR 03/03171

## I. Base du rapport

1. En ce qui concerne les éléments de la demande internationale (les feuilles de remplacement qui ont été remises à l'office récepteur en réponse à une invitation faite conformément à l'article 14 sont considérées, dans le présent rapport, comme "initiallement déposées" et ne sont pas jointes en annexe au rapport puisqu'elles ne contiennent pas de modifications (règles 70.16 et 70.17)):

**Description, Pages**

1-7 telles qu'initialement déposées

**Revendications, No.**

1-10 telles qu'initialement déposées

## Dessins. Feuilles

13-33 telles qu'initialement déposées

2. En ce qui concerne la langue, tous les éléments indiqués ci-dessus étaient à la disposition de l'administration ou lui ont été remis dans la langue dans laquelle la demande internationale a été déposée, sauf indication contraire donnée sous ce point.

Ces éléments étaient à la disposition de l'administration ou lui ont été remis dans la langue suivante : , qui est:

  - la langue d'une traduction remise aux fins de la recherche internationale (selon la règle 23.1(b)).
  - la langue de publication de la demande internationale (selon la règle 48.3(b)).
  - la langue de la traduction remise aux fins de l'examen préliminaire internationale (selon la règle 55.2 ou 55.3).

3. En ce qui concerne les séquences de nucléotides ou d'acide aminédivulguées dans la demande internationale (le cas échéant), l'examen préliminaire internationale a été effectué sur la base du llstage des séquences :

  - contenu dans la demande internationale, sous forme écrite.
  - déposé avec la demande internationale, sous forme déchiffrable par ordinateur.
  - remis ultérieurement à l'administration, sous forme écrite.
  - remis ultérieurement à l'administration, sous forme déchiffrable par ordinateur.
  - La déclaration, selon laquelle le listage des séquences par écrit et fourni ultérieurement ne va pas au-delà de la divulgation faite dans la demande telle que déposée, a été fournie.
  - La déclaration, selon laquelle les informations enregistrées sous déchiffrable par ordinateur sont identiques à celles du listages des séquences Présenté par écrit, a été fournie.

4. Les modifications ont entraîné l'annulation :

  - de la description,      pages :
  - des revendications, nos :
  - des dessins,        feuilles :

**RAPPORT D'EXAMEN  
PRÉLIMINAIRE INTERNATIONAL**

Demande internationale n°

PCT/FR 03/03171

5.  Le présent rapport a été formulé abstraction faite (de certaines) des modifications, qui ont été considérées comme allant au-delà de l'exposé de l'invention tel qu'il a été déposé, comme il est indiqué ci-après (règle 70.2(c)) :

*(Toute feuille de remplacement comportant des modifications de cette nature doit être indiquée au point 1 et annexée au présent rapport.)*

6. Observations complémentaires, le cas échéant :

**V. Déclaration motivée selon l'article 35(2) quant à la nouveauté, l'activité inventive et la possibilité d'application industrielle; citations et explications à l'appui de cette déclaration**

1. Déclaration Nouveauté	Oui:	Revendications	1-10
	Non:	Revendications	
Activité inventive	Oui:	Revendications	1-10
	Non:	Revendications	
Possibilité d'application industrielle	Oui:	Revendications	1-10
	Non:	Revendications	

2. Citations et explications

**voir feuille séparée**

**RAPPORT D'EXAMEN  
PRELIMINAIRE INTERNATIONAL - FEUILLE SEPARÉE**

Demande internationale n° PCT/FR03/03171

1. La demande concerne une pompe électrique pour l'entretien des piscines.

Le document FR-A-2 705 384 comme état de la technique le plus proche, décrit une pompe pour la circulation d'eau d'un bassin de piscines.

Le problème à résoudre par la présente invention concerne une réduction d'équipement des piscines.

Ce problème est résolu par les caractéristiques techniques de la partie caractérisante de la revendication indépendante 1, en particulier par un seul moteur électrique, ayant un arbre dont chaque extrémité entraîne une pompe respective.

La présente invention est considérée comme nouvelle, en particulier parce qu'aucun des documents ne divulgue toutes les caractéristiques techniques qui, combinées entre elles, sont nécessaires à la définition de l'invention.

L'invention est considérée comme impliquant une activité inventive parce qu'elle ne découle pas d'une manière évidente de l'état de la technique. En particulier, il n'y a aucune raison pour qu'un homme du métier applique une pompe double ayant un seul moteur électrique, destinée à jouer le rôle de deux pompes différentes habituellement utilisées pour l'entretien des piscines.

L'invention est considérée comme susceptible d'application industrielle parce que son objet peut être fabriqué ou utilisé dans l'industrie des piscines.

Les revendications dépendantes 2-10 concernent des modes particuliers de réalisation de cette invention.

2. Contrairement à ce qu'exige la règle 5.1 a) ii) PCT, la description n'indique pas l'état de la technique antérieure pertinent exposé dans document FR-A-2 705 384 et ne cite pas ce document.